



Biskupické noviny

Püspöki Újság

Bischofsdorfer Zeitung

Február 2011

XI. ročník

Venujte 2 % z dane fondu GENERÁCIA 3000

Vážení spoluobčania, i v tomto roku nám zákon umožňuje poukázať 2 % zo svojej dane za zdaňovacie obdobie 2010 neziskovým organizáciám. Takouto neziskovou organizáciou je i náš neinvestičný fond GENERÁCIA 3000 n. f., ktorý založila Mestská časť Bratislava - Podunajské Biskupice na ochranu a podporu zdravia a vzdelávania, zachovanie prírodných a kultúrnych hodnôt, ochranu a tvorbu životného prostredia a rozvoj sociálnych služieb.

V tejto súvislosti si vás dovoľujeme požiadať o príspevok do fondu, z ktorého prostredníctvom správnej rady, zloženej z poslancov miestneho zastupiteľstva, chceme finančne pomôcť tým, ktorí potrebujú našu pomoc, predovšetkým našim deťom a dôchodcom. Ak 2 % z dane nepoukážete žiadnej neziskovej organizácii, stane sa príjmom štátneho rozpočtu.

V minulom roku bol príjem nášho neziskového fondu Generácia 3000 z vašich 2 % z dane 4000 Eur. Vďaka vám mohla správna rada fondu rozdeliť tieto finančné prostriedky takto:

Základná škola Biskupická 900 €, Základná škola Bieloruská 500 € na podporu výchovy a vzdelávania, na zakúpenie učebných pomôcok. Miestna knižnica 400 € na nákup kníh. Dobrovoľný hasičský zbor 1050 € na podporu vzdelávania mladých členov zboru - detí. Kluby dôchodcov 1050 € na kultúrnu činnosť. Materské centrum Latorická ul. 100 € na nákup hračiek.

Veríme, že i tento rok budete pri podávaní daňového priznania myslieť na naše deti i spoluobčanov - seniorov a opäť poukážete n. f. Generácia 2 % z vašej dane. Pre tých, ktorí tak urobia po prvý raz, niekoľko informácií:

Ako postupovať?

Ak ste zamestnanec požiadať svojho zamestnávateľa (najlepšie čo najskôr) o vykonanie ročného zúčtovania preddavkov na daň z príjmov a vystavenie potvrdenia o zaplatení dane z príjmov zo závislej činnosti, kde okrem výšky dane uvediete, že nemáte nedoplatok na daň a vaše 2 % sú najmenej 67 centov.

Vyplníte vyhlásenie o poukázaní 2 % dane, uvedte vaše meno, rodné číslo, bydlisko a sumu zodpovedajúcu 2 % zaplatenej dane.

Lehota na podanie Vyhlásenia a Potvrdenia je do 30. 4. 2011 na daňovom úrade podľa miesta

vašho bydliska a dovtedy treba aj daň z príjmov zaplatiť.

Ak ste fyzická osoba (SZČO, živnostník) alebo právnická osoba (firma), podávate daňové priznanie a 2 % poukázate priamo v daňovom priznaní. Samostatné vyhlásenie teda na daňový úrad neposielate. Fyzická osoba môže 2 % z dane poukázať, ak nemá z minulosti nedoplatok na daň z príjmov fyzických osôb a výška 2 % z dane je aspoň 67 centov. Firma môže (ale nemusí) rozdeliť 2 % aj medzi viacerých prijímateľov a 2 % z dane môže poukázať, ak je to najmenej 8,30 €.

Vyplníte v daňovom priznaní vy, alebo osoba, ktorá vám robí daňové priznanie oddiel „Vyhlásenie o poukázaní podielu zaplatenej dane z príjmov fyzickej osoby podľa § 50 zákona“ alebo „Vyhlásenie o poukázaní podielu zaplatenej dane z príjmov právnickej osoby“, kde uvediete sumu 2 %, ktorú si vypočítate z vašej dane.

Údaje, ktoré potrebujete uviesť v daňovom priznaní:

IČO:

36076953

Právna forma: neinvestičný fond

Obchodné meno: GENERÁCIA 3000 n. f.

Sídlo, ulica:

Trojčinné námestie 11

PSČ: 825 61 Bratislava.

Číslo účtov prijímateľov nepotrebuje, ani ich nikde neuádzate, pretože peniaze na účty prijímateľov prevádzajú daňové úrady, nie vy. Vy platíte celú daň daňovému úradu.

Každému, kto sa rozhodne príspeť 2 % svojej dane neinvestičnému fondu Generácia 3000 n. f., vopred vyslovujeme poďakovanie.

Ján Duranský
poslanec MZ,
predseda fondu

PaedDr. Beata Biksadská
vedúca odd. školstva
a kultúry, správca fondu

OTÁZKY PRE

poslankyňu miestneho zastupiteľstva,
zástupkyňu starostky mestskej časti Elzu Nagy



Na úvod treba povedať, že Elza Nagy má z práce v miestnom zastupiteľstve bohaté skúsenosti, veď je jeho poslankyňou už šieste volebné obdobie. Opýtali sme sa jej, či sa dajú porovnať úlohy a problémy v mestskej časti, ktoré riešili prvý zastupiteľstvá po zmene politického režimu v roku 1990, s tými súčasnými?

- V prvom volebnom období po „nežnej revolúcii“ starosta i celý poslanecký zbor mali základnú úlohu v súlade so zákonom uviesť do chodu miestny úrad a hľadať vhodné formy práce zastupiteľstva. Na rozbehnutý vlak som nastúpila až v druhom volebnom období, keď som po prvýkrát kandidovala a stala sa poslankyňou.

Niektoré opakujúce sa úlohy a problémy mestskej časti z toho obdobia sa dajú porovnať, ale podstatný rozdiel vidím v zodpovednejšom prístupe k ich plneniu a riešeniu, pričom rozdiel je aj v tom, že ich počet značne narástol. Naviac sú úlohy, ktoré postupom času a vývojom v spoločnosti sa stali náročnejšie, zložitejšie. Služi nám ku cti, že sme všetky realizovali, aj tie, ktoré sa zo začiatku zdali byť nespĺniteľné.

Čo vás podnietilo opäť kandidovať?

- Do práce zastupiteľstva som sa aktívne zapojila od prvej chvíle. Po rokoch som nadobudla také a toľko skúseností, že som sa rozhodla uchádzať o priazeň voličov i v ostatných voľbách, v kampani som sľúbila premyslené kroky a využitie už spomínaných skúseností a znalostí ako záruku napredovania a pokroku.

V predminulom volebnom období mal starosta dvoch zástupcov. V minulom volebnom období už len jedného, ale poslancov bolo 31. Teraz, po zmene zákona, je naše miestne zastupiteľstvo len 15 členné. Logicky z toho vyplýva, že úloh bude viac pre poslancov, aj pre vás. Zvládnete ich plniť?

- Poetická otázka, na ktorú nie je zvykom odpovedať, napriek tomu prehlasujem, že patrí k tým, ktorí do boja idú zvíťaziť.

Je všeobecne známe, na ktorých uliciach a lokalitách našej mestskej časti sa obyvatelia necitlia bezpečne, lebo sa tu pohybujú rôzni asociáli, drogový

závislí a bezdomovci. Čo urobiť nové miestne zastupiteľstvo pre bezpečnejšie bývanie svojich občanov?

- To, čo môže urobiť v medziach zákona. Uvedený stav pretrváva a ako predchádzajúce zastupiteľstvá mali, tak aj teraz má v riešení tohoto problému zviazané ruky. Riešenie je v rukách mestskej polície, s ktorou sústavne spolupracujeme, ale pokiaľ nebudú rozšírené ich kompetencie, k zmene nedôjde.

Niektorí poslanci a určite aj časť voličov nie je spokojná s tým, že starostka aj jej zástupkyňa bývajú v starej obci, v rodinných domoch a majú pocit, že sa nemôžete vžiť do situácie obyvateľov sídlisk, kde sú problémy v medziľudských vzťahoch a spolunažívaní znásobené počtom ich obyvateľov a teda očividnejšie, kritickejšie a zrejme aj akútnejšie. Ako ich chcete presvedčiť, že nemajú pravdu?

- Nemusím byť bezdomovcom, aby som sa vžila do ich situácie a pochopila ich žalostný stav, hoci to by bolo ťažšie ako poznať situáciu obyvateľov sídlisk. Medziľudské vzťahy a dobré spolunažívanie je v rukách samotných ľudí - obyvateľov a vyskytnuté nehody nikdy neriešil zástupca starostu. Napriek tomu veľmi rada pomôžem v spolupráci so sociálnym oddelením, bez ohľadu na to, či sa na mňa obráti obyvateľ zo sídliska alebo z rodinných domov. Poslanci na čele so zástupcom starostu sú zodpovední hlavne za rozvíjanie a zveľaďovanie mestskej časti a kto sleduje dianie na tomto poli pôsobnosti, ten vie, že na sídliskách prebehla revitalizácia za 500 tisíc Eur (Medzi jarkami), otvorili sme Klub dôchodcov a Materské centrum na Latorickej ulici (Dolné hony), zrekonštruovali sme zdravotné strediská a mohla by som pokračovať ďalej. Pevným úmyslom novozvoleného zastupiteľstva je pokračovať v tomto smere. (Pokračovanie na str. 3)

Súťaž vín o pohár starostky

Základná organizácia Slovenského zväzu záhradkárov Bratislava 2 - 5 Podunajské Biskupice (ZO SZZ) zorganizovala takmer pred rokom pod patronátom starostky PhDr. Alžbety Ožvaldovej 9. ročník súťaže vín. Súťažné vzorky hodnotila v Dome kultúry Vesna odborná komisia pod vedením pivničného majstra Ing. Milana Koiša. Členmi komisie boli Ing. Vladimír Jančok (UKSÚP), Dr. Ľudovít Zapletaj (vinársky odborník) a člen výboru ZO SZZ Tibor Lappy (absolvent degustáčného kurzu).

Každý člen komisie posúdil a bodovo ohodnotil zrakové, čuchové a chuťové vnemy a celkový dojem zo súťažnej vzorky vína. O anonymitu súťaže sa starali Tibor Szabó, ktorý vzorky pred zasadnutím komisie prijímal a pridieval im čísla a Zoltán Szabó, ktorý potom pod týmito číslami vzorky servíroval komisii. Po skončení degustácie komisia zostavila poradie vzoriek. Po zostavení poradia organizačný výbor k číslam vzoriek priradil mená súťažiacich.

Do súťaže bolo prihlásených 19 vzoriek bieleho a 9 vzoriek červeného vína. Podľa počtu získaných bodov udelila komisia v kategórii bielych vín 2 zlaté, 1 striebornú a 7 bronzových medailí, v kategórii červených vín 1 zlatú, 1 striebornú a 1 bronzovú medailu. V každej kategórii získali prví traja vinári s najvyšším počtom bodov trofejné poháre za prvé až tretie miesto. Víťazom v kategórii bielych vín sa stal opäť Ing. Jozef Pokojný z Baltskej ulice, ktorý bol zároveň najúspešnejším súťažiacim. Okrem najcen-

nejšieho pohára a zlatej medaily za Muškát moravský získal ešte ďalšie 3 bronzové medaily za Rizling rýnsky, Burgundské biele a Veltlin zelený. Pohár za druhé miesto a zlatú medailu v kategórii bielych vín získal za Burgundské biele Ing. Jozef Kaiser z Orechovej ulice. Karol Bánovský zo Slňavskej ulice získal pohár za tretie miesto a striebornú medailu za Müller Thurgau. V červených vínach pohár za prvé miesto a zlatú medailu za Frankovku obhájil Karol Zéger z Popradskej ulice, pohár za druhé miesto a striebornú medailu získal za zmesku Viliam Posch, pohár za tretie miesto a bronzovú medailu získal Milan Chalupa z Rovenska (okr. Senica). Oba sa súťaže zúčastnili po prvýkrát. Okrem spomínaných najlepších získali bronzovú medailu (80,0 - 84,9 b.) v bielych vínach Benedik Kucsera, Róbert Bab, Marián Šajnoha a Veronika Gabrišová. Čestné uznanie v bielych vínach získali Ladislav Bab, András Takács, Viliam Posch, Karol Zéger, Viliam Fukár,

Alexander Csóka, Gustáv Mandlí a Viliam Nagy, v červených vínach Alena Chalupová, Ernest Putz, Jozef Stančík, Jozef Pokojný, Veronika Gabrišová a Mária Ondrušová. Všetci súťažiaci dostali originálny diplom s uvedením počtu získaných bodov, prípadne medailí.

Na výročnej členskej schôdzi usporiadajúcej ZO SZZ, ktorá sa konala na druhý deň, starostka Podunajských Biskupíc Alžbeta Ožvaldová odovzdala úspešným súťažiacim poháre a diplomy, ktoré do súťaže aj venovala. Program večera ukončila degustácia súťažných vzoriek, spojená s výmenou skúseností.

Najúspešnejší súťažiaci Ing. Jozef Pokojný nás v apríli 2010 úspešne reprezentoval na celoslovenskej súťaži vín s medzinárodnou účasťou v Skalici, kde získal dve strieborné a jednu bronzovú medailu.

Za úspešný priebeh súťaže patrí poďakovanie pani starostke, organizátorom, všetkým súťažiacim,

hodnotiacej komisii a pracovníkam DK Vesna.

Dúfame, že aj 10. ročník Súťaže vín o pohár starostky bude i napriek nepriaznivému roku 2010 kvalitný a úspešný. A tento už klope na dvere. Preto si dovoľujeme vám oznámiť, že naša ZO SZZ v spolupráci s Miestnym úradom Podunajské Biskupice a Domom kultúry Vesna usporiada dňa **1. marca** už **desiaty ročník Súťaže vín o pohár starostky Podunajských Biskupíc**. Do súťaže sa môžu prihlásiť všetci záhradkári a domáci vinári, aj tí, ktorí nie sú členmi zväzu záhradkárov. Bydlisko v Podunajských Biskupiciach nie je podmienkou. Súťaže sa nemôžu zúčastniť profesionálni výrobcovia a predajcovia vín.

Prijem súťažných vzoriek bude v utorok 1. marca 2011 od 14.00 do 17.00 hodiny v DK Vesna, Biskupická ul. č. 1. Zúčastnenci sa môžu informovať na tel. číslo **45 248 137**.

Každú vzorku dodajte v **troch sedemdecilitrových fľašiach (3 x 0,7 l)**.

Súťaží sa v dvoch kategóriách, v kategórii bielych vín a v kategórii červených vín. Pre všetkých súťažiacich budú pripravené diplomy **(Pokračovanie na str. 3)**

Týždeň anglického jazyka s lektormi

V týždni od 13. do 17. decembra 2010 sa v našej škole na Podzáhradnej ulici uskutočnil anglický týždeň „English Project Week“ s profesionálnymi lektormi. Zúčastnilo sa ho 37 žiakov 6. až 9. ročníka.

Trošku s obavami, ale s nadšením a plní zvedavosti sme čakali, čo tento týždeň priniesie nám učiteľom, rodičom, ale najmä žiakom. Výsledok nenechal na seba dlho čakať. Profesionálny prístup lektorov, (Eric Lessner z Los Angeles, USA, Neil Peters z Londýna, GB, Jay Miller z New Yorku, USA), ich zariadenosť pre prácu aj so slabšími žiakmi, priateľské jednanie, to všetko prispelo k vynikajúcej atmosfére počas vyučovania. Zaujímavá variabilita hodín, motivácia. Ale aj vnesenie multikultúrnych prvkov do vyučovania. Pizza deň, filmový deň a k tomu výučba typických amerických a britských športov,

ako americký futbal a rugby, k tomu množstvo hier a aktivít, pri ktorých sa komunikovalo výlučne len po anglicky. Tento netradičný spôsob výučby anglického jazyka obohatil každodenné vyučovanie. Rozšírenie slovnej zásoby, zlepšenie prízvuku a hlavne strata strachu z rozprávania, to všetko prekvapilo aj samotných žiakov, ktorí zistili, čo všetko sú schopní naučiť sa za jeden týždeň. V posledný deň sa žiaci prezentovali vystúpením v aule školy, na ktoré si pozvali svojich rodičov, pedagógov a spolužiakov.

V konečnom dôsledku to bolo veľkým prínosom aj pre pedagó-



Na snímke lektori zľava: Jay Miller (New York), PaedDr. Silvia Dadajová (učiteľka angličtiny na škole), Eric Lessner (Los Angeles), Neil Peters (Londýn).

gov, ktorí získali mnoho nápadov pre svoju prácu na vyučovanie cudzieho jazyka.

Veríme, že takéto projekty sa

stanú pravidelnou súčasťou vyučovania anglického jazyka v našej škole.

PaedDr. Silvia Dadajová



(Dokončenie zo str. 2)

s uvedením počtu bodov. Súťažiaci na prvých troch miestach v každej kategórii získajú trofejné poháre.

Vzorky anonymne vyhodnotí odborná degustáčna komisia v deň prijmu vzoriek. **Výsledky súťaže komisia vyhlási na druhý deň - v stredu 2. marca 2011 o 17.30 v DK Vesna** na výročnej členskej schôdzi ZO SZZ. Výsledky a fotografie budú aj na internetovej stránke www.zahradkari.sk (kde si môžete pozrieť aj fotografériu z minulého roka).

Na záver chceme pozvať všetkých členov aj nových záujemcov o členstvo na výročnú členskú schôdzu ZO SZZ. Budú si môcť vyrovnať členské príspevky, prípadne sa prihlásiť za člena ZO a zakúpiť si brožúru „Poradca záhradkára č. 34“. Brožúra je obsahovo zameraná na ovocie a drobné ovocie od nákupu cez pestovateľské nároky, ochranu ovocných plodín, podpníky, rez, rezkovanie, vrúbkovanie, očkovanie, pestovateľské tvary a správny termín oberania. Po schôdzi bude ochutnávka súťažných vín, spojená s diskusiou a výmenou skúseností. Tešíme sa na vašu účasť.

L. Guller, predseda ZO SZZ



Najúspešnejší súťažiaci Ing. Jozef Pokojný preberá pohár od starostky Alžbety Ozvaldovej.



Viliam Posch sa na súťaži zúčastnil po prvýkrát a získal pohár za 2. miesto v červenných vínach.

Odborná záhradkárka prednáška

Milí priatelia záhradkári, ZO SZZ 2 - 5 Bratislava - Podunajské Biskupice organizuje v spolupráci s Domom kultúry Vesna odbornú prednášku s prezentáciou na tému: **Aktuálne otázky ochrany záhradných rastlín v našom regióne**. Prednáška sa uskutoční **16. februára 2011 (streda) o 17.00 v Dome kultúry Vesna, Biskupická ul. 1**. Prednášať bude **RNDr. Ladislav Guller, CSc.** Zúčastniť sa na nej môžu aj nečlenovia záhradkárkej organizácie. Vstup zdarma. Tešíme sa na vašu účasť.

OTÁZKY PRE

(Dokončenie zo str. 1)

Až po prečítaní príspevku pod názvom **NEUVERITEĽNÉ** v januárovom čísle Biskupických novín som pochopila zámer polohy tejto otázky. Neuveriteľné je to, že taký skúsený „politik“ akým je pán Dej, začína svoju prácu v zastupiteľstve dezinformáciami, lebo starostka na ustanovujúcom zasadnutí miestneho zastupiteľstva predniesla návrh na voľbu zástupcu starostky v mestskej časti a prvým kandidátom, o ktorom sa hlasovalo s výsledkom za: 5, proti: 6, zdržali sa: 4, a teda nebol zvolený, bol práve poslanec František Dej, ktorému dávam do pozornosti, že rozhodnutia väčšiny treba rešpektovať tak vo „veľkej“ ako i v „malej“ politike. Jeho zmysľovanie o zvyklostiach

a elementárnej slušnosti ma núti povedať i to, že existuje aj taký nepísaný zákon, podľa ktorého v prípade získania pozemku od obce za zvýhodnenú cenu, nie je etické použiť ho na obchodovanie.

Je nejaká oblasť, ktorej chcete venovať osobitnú pozornosť?

- Myslím si, že treba dohliadať na všetky oblasti a práve preto sa budem zúčastňovať rokovaní komisií miestneho zastupiteľstva. V štyroch z nich sa prerokúvajú najdôležitejšie materiály, kde budem mať možnosť oboznámiť sa s rôznorodými názormi nielen poslancov, ale i aktivistov. Každá oblasť je dôležitá a budem rada, keď posunieme veci aj v tomto volebnom období dopredu.

Mária Kostková

Rodičom predškolákov

Milí rodičia predškolákov, v našej mestskej časti Bratislava – Podunajské Biskupice ste práve zapísali svoje deti do 1. ročníka základnej školy v školskom roku 2011/2012. Ak však pochybujete o tom, či je vaše dieťaťko schopné od nového školského roka absolvovať prvý ročník, poraďte sa s učiteľkou, s lekárom. Ak predsa požiadate o odklad začiatku plnenia školskej dochádzky o jeden školský rok, súčasťou žiadosti zákonného zástupcu je odporúčenie všeobecného lekára a odporúčenie príslušného zariadenia výchovného poradenstva a prevencie.

O odklade začiatku plnenia školskej dochádzky dieťaťa rozhodne riaditeľ základnej školy, aj na návrh materskej školy, ktorý musí byť podporený spomínanými odporúčaniami a to vždy s informovaným súhlasom zákonného zástupcu.

Psychologické vyšetrenia školskej zrelosti - pripravenosti realizujú psychológovia približne do konca mája toho roku, v ktorom má dieťa plniť povinnú školskú dochádzku.

Testy školskej zrelosti a ich výsledky pomáhajú určovať vhodný začiatok zaškolovania detí.

Treba veľmi zodpovedne zvážiť možnosti pripravenosti na vstup do prvého ročníka. Jednak u detí zrelejších vstup do prvého ročníka zbytočne neodkladáť a u detí nezrelejších neuponáhľat zaškolenie. V prípade, že dieťa nedosiahne v testoch školskej zrelosti požadovanú úroveň, odporúči sa odklad školskej dochádzky o jeden rok.

Čo potom?

Niektoré deti zostávajú doma, ale to je podľa môjho názoru tá najnevhodnejšia možnosť. Ďalšou možnosťou je pokračovať v materskej škole; zúčastňovať sa na stimulačných programoch v detských integračných centrách alebo zápis do nultého ročníka.

Nultý ročník je určený pre deti, ktoré k 1. septembru dosiahnu fyzický vek šesť rokov, pochádzajú zo sociálne znevýhodneného prostredia a nie sú pripravené zvládnuť požiadavky prvého ročníka.

Kedy dieťa nie je pripravené zvládnuť požiadavky prvého ročníka?

Jednoducho povedané – ak dôležité funkcie pre výučbu písania, čítania a počítania nie sú dostatočne vyvinuté. Prirodzený vývin nervovej sústavy sice môže pomôcť pri týchto nedostatkoch, ale zároveň treba rozvoj týchto schopností a zručností v predškolskom období podporovať rôznymi nenáročnými cieľenými cvičeniami a hrami. Dôležité je, aby sa s deťmi pravidelne a cielavedomo pracovalo.

V tomto ročníku vyučuje pedagóg podľa učebných plánov a osnov pre nultý ročník, ktoré sú zostavené tak, aby deťom rozvíjali úroveň zrakového a sluchového vnímania, pozornosť, pamäť, myslenie, ale i reč, kresbu. Sú to cvičenia, hry, ktoré podporujú rozvíjanie funkcií dôležitých pre nácvik písania, čítania a počítania. Zároveň rozvíjajú pohybovú aktivitu, pohyblivosť, sociálne myslenie a vzťahy detí.

Ako prebieha vyučovanie v škole?

Učiteľ nultého ročníka má veľký priestor pre tvorivosť, variabilnosť práce s deťmi. Výchovno-vzdelávací proces je organizovaný podľa potrieb detí. To znamená, že vyučovať sa môže v blokoch, prestávky môžu byť individuálne a tak deti pomaly, postupne nabehnú na časový rozvrh vyučovacích hodín.

Myslím si, že predškolské obdobie podporené takýmito činnosťami a hrami má nesmierny význam pre rozvoj osobnosti dieťaťa a úspešné zvládnutie školských požiadaviek.

Nultý ročník je v našej mestskej časti zriadený v Základnej škole na Biskupickej 21. Deti ho môžu navštevovať len jeden rok. Nultým ročníkom začína dieťa plniť povinnú školskú dochádzku.

PaedDr. Beata Biksadská
vedúca oddelenia školstva a kultúry

Informuje ÚRSO

Na základe oznámení občanov, že sa im dvaja mladí, po česky hovoriaci a neurčitými menovkami označení muži predstavili ako **kotrolóri odberu a vyúčtovania elektriny** z Úradu pre reguláciu sieťových odvetví, úrad prehlasuje, že **ide o podvodníkov. Úrad pre reguláciu sieťových odvetví** v žiadnom prípade **takéto činnosti nevykonáva**. Fyzický odpočet odberu elektriny vykonáva prevádzkovateľ distribučnej sústavy alebo ním poverená organizácia.

Miroslav Lupták
hovorca ÚRSO

OTÁZKY PRE

Izabella Jégħ je poslankyňou miestneho zastupiteľstva mestskej časti Bratislava – Podunajské Biskupice už šieste volebné obdobie po zmene politického režimu a najvyšší počet hlasov vo voľbách je dôkazom, že jej občania dôverujú. K jej poslaneckým povinnostiam patrí aj jedna osobitá, nevšedná a významná – sobášenie. Kedy ste začali sobášiť?

- Od roku 1976 som poslankyňou a do sobášnej sekcie ma zaradili v roku 1978, teda sobášim už celých 32 rokov.

Nemali ste trému? Veď ide o jednu z najvážnejších a najdôležitejších udalostí v živote človeka, navyše plnú emócií.

- Trému ani nie, ale rešpekt pred vážnosťou tých chvíľ. Bola som zvyknutá vystupovať pred verejnosťou, s tým som nemala problém. Ťažšie bolo pripraviť si text zosúladený so snúbencami. Pri textoch som musela byť obozretná a pripravovať ich so zreteľom na rodinné pomery snúbencov. Ja som sa na každý sobáš pripravovala osobitne. Prešľudovala som si ich dotazník, ktorý mi poskytol aj bližšie informácie o snúbencoch, čo nebolo až také ťažké, lebo boli v prevažnej miere zo starej obce. A navyše, v tom čase sa tri dni pred dátumom sobáša uskutočnilo stretnutie so snúbencami, takže som mala možnosť sa s nimi i po-



Od tejto svadby uplynulo 26 rokov.

A 8. 8. 2008 sa zosobášilo už len 5 párov.

Spomínate si aj na nejakú kurióznú situáciu?

poslankyňu miestneho a mestského zastupiteľstva Izabellu Jégħ

jom ufujazdili.

Ďalšou kuriozitou bol príchod snúbencov na bielom koči fahanom bielymi koňmi. Takýto prípad som zažila dvakrát. Ale najkrajšia bola svadba mladých snúbencov presne pred

a podpisovaní sobášnej zápisnice členovia tanečnej skupiny krásne spievali a po skončení obradu nám pred budovou úradu spolu už s mladomanželmi aj zatancovali. Tak na toto nemožno zabudnúť. Dodnes viem, že to boli Janka a Alexander Nagyovci z Komárova.

Medzi kuriozity to síce nepatrí, ale musím spomenúť, že som veľakrát sobášila za prítomnosti tlmočníka, napríklad od anglického, nemeckého, španielskeho, talianskeho, francúzskeho alebo poľského jazyka.

Pre mňa je každý pár jedinečný. Spolu s matrikárkou a uvádzačkou sa usilujeme o to, aby sa táto dôležitá udalosť odohrala dôstojne, bez rušivých momentov, so všetkou vážnosťou, aby si túto vzácnu chvíľu mladomanželia dlho pamätali. K tomu všetkému nám vytvára vhodné prostredie aj obnovená, klimatizovaná a krásne upravená sobášna sieň. O tom, že sa u nás snúbenci cítia dobre a s našimi službami sú spokojní oni i svadobní rodčia, svedčia aj osobné a písomné podakovania a časté odporúčania našej matriky na miesto sobáša, čo nás veľmi teší.

Mária Kostková

Zaujímavosti z matriky

Na matrike Miestneho úradu v Podunajských Biskupiciach pracujem dvadsať rokov a toľko rokov aj sobášim spolu s Alžbetou Nagyovou, ktorá sobáša od roku 1978.

Bolo to obdobie po revolúcii, keď sa začali kreovať samosprávy so samostatným riadením s postupnými prenesenými kompetenciami. Obce sa tak stali plnohodnotnou štruktúrou orgánov verejnej správy. Jednou z prenesených kompetencií je aj matrika. Matrika je štátna evidencia o osobnom stave fyzických osôb, ktoré sa narodili, uzavreli manželstvo alebo zomreli na území Slovenskej republiky, a štátnych občanov Slovenskej republiky, ktorí sa narodili, uzavreli manželstvo alebo zomreli v cudzine. Matriku vedie obec.

Počas môjho pôsobenia na matričnom úrade som sa stretla s rôznymi osudmi ľudí. Niekedy so smutnými, ale väčšinou s veselými a radostnými. Rada by som sa vrátila k tým veselším a radostnejším a tými sú nepochybne svadby.

Svadby vždy vykonávame na žiadosť o uzavretie manželstva a tých sme od roku 1991 prijali 1471. Už na prvý pohľad je to veľa

v sobotu 7. 7. 2007 ich bolo 12, sobášili sme od obeda do večera, bol to svadobný maratón. Najdôležitejšou osobou pri obrade je starosta alebo sobášiaci poslanec, ktorý si pre každý pár pripravuje slávnostný príhovor. Rada by som spomenula Viliama Nagy, prvého starostu, zvoleného v demokratických voľbách v roku 1990. Svadby boli jeho srdcovou záležitosťou, veľmi rád sobášil a tešil sa z každého uzavretého manželstva počas svojho osemdesiatrochrovného pôsobenia vo funkcii. Rovnako aj dlhoroční sobášiaci poslanci Ján Wurster a Izabella Jégħ. Po roku 1990 pribudli noví sobášiaci poslanci: Jarmila Porubcová, Mária Pružinová, Jozef Javorský, Miroslav Kováč, Olga Golanová, Zuzana Špaleková.

V tomto volebnom období boli za sobášiacich poslancov schválení Izabella Jégħ, Milan Černý a Rozália Mučková.

Kuriózne je, že väčšina zosobášených manželov si myslí, že sobáš možno do 24 hodín zrušiť. Nie je to pravda. Ak si raz snúbenci povedia osudné áno a podpíšu zápisnicu o uzavretí manželstva, niet už cesty späť, iba ak rozvodom.

Počas mojej praxe prišla v pondelok ráno mladá pani, ktorá chcela zrušiť manželstvo do 24 hodín. Bola smutná, rozplakala sa, lebo sa so svojim manželom na svadobnej zábave pohádala a ušla od neho. Dnes žijú pekne spolu a sú šťastní.

Bc. Zuzana Dinková
vedúca matriky a EPO



Sobášiaci poslankyňa Izabella Jégħ s matrikárkami Alžbetou Nagyovou a Zuzanou Dinkovou.

rozprávať. Texty som si pripravovala sama a mala som ich asi tucoť. Aj teraz ich mám rôzne, podľa potreby ich upravujem a aktualizujem. V sedemdesiatych a osemdesiatych rokoch (pred prijatím jazykového zákona) sa ešte sobášilo aj v maďarskom jazyku. A sobášov bolo takmer každú sobotu aj 4 - 5. Vtedy ešte bol povinný civilný sobáš, až potom mohol nasledovať cirkevný.

Viete koľko párov ste počas tých rokov zosobášili?

- Pravdu povediac, než som začala počítať sobáše, ubehlo desať rokov a tých zosobášených párov mohlo byť 250. Od roku 1988, t. j. za 22 rokov som zosobášila 459 párov (250 + 459 = 709). V tom čase okrem mňa sobášili ešte traja poslanci. Po zmene politického režimu sme boli tiež štyria, neskôr sme ostali už len tri poslankyne. V tomto novom volebnom období budeme sobášiť traja.

Najviac párov za jeden deň som zosobášila 7. 7. 2007, bolo ich 12.

- Ak sa za kuriozitu považuje príchod snúbencov aj so svedkami pred úrad na veľkých motorkách Harley-Davidson, tak potom táto svadba bola kuriózna. Nevesta aj ženich boli oblečení do kombinéz,



nevesta mala krásnu malú kytíčku, vo vlasoch závoj a žiarili šťastím, keď si povedali svoje áno. Po obrade nasadli na motorky a s vejúcim závo-

uzavretých manželstiev, priemerné 73 svadieb za rok. V roku 2007 sme mali v Podunajských Biskupiciach až 101 svadieb, presnejšie

Úspešný šesťdesiaty rok Csemadoku

Hlásime sa zo šesťdesiatročnej ZO CSEMAK-u, aby sme sa pochválili s činnosťou spoločenstva v jubilejnom roku 2010. Po prelistovaní našich záznamov konštatujeme, že sme vysoko prekročili pracovný plán schválený na ostatnej výročnej schôdzi a tak môžeme zaznamenať ďalší, veľmi úspešný a plodný rok v živote našej organizácie.

Z devätnástich programových bodov desať netreba osobitne rozoberať, lebo ide o opakujúce sa podujatia s vysokou úrovňou, ako je ples, kladenie vencov pri príležitosti rôznych spomienkových slávností, výročná schôdza, adventný koncert a ďalšie. Ostatné si zaslúžia niekoľko slov, ba niektoré aj viac.

Ak spomenieme nášho uznávaného člena predsedníctva základnej organizácie, akademického maliara Jozefa Nagya, prídu nám na um len samé pochvalné slová. Tie sme vyslovili i na stretnutí v Cezhraničnom informačnom a impulznom centre, kde bola 8. apríla predstavená jeho kniha „Tretí svet farieb“. Musíme uznať, že rovnako majstrovsky narába so slovami ako so štetcom.

Pred parlamentnými voľbami sme boli jedným z usporiadateľov stretnutia s občanmi.

Vydanie knihy Sándora Szelepcsényiho „Podunajské Biskupice – v našich spomienkach“ bolo podporené podpisom o spolupráci, zámerom umožniť pátrať na mieste, zbierať dokumenty a následne túto knihu popularizovať. S autorom knihy pred veľkým počtom poslucháčov sa zhovorala Eleonóra Csanaky.

V októbri sme uzavreli ďalšiu dohodu o priebežnej spolupráci s brnenskou ZO Zväzu Maďarov v Čechách a na Morave.

Jarná prechádzka v našom

nového karnevalu v Debrecine, popritom sme si prezreli mesto Eger (Jáger), pochodili jeho okolie, páčilo sa nám aj na puste Hortobágy. Naše potulky sme ukončili 11. decembra návštevou Budapešti, chceli sme spoznať tamojšie vianočné trhy.

Na záver spomenieme naše vlaňajšie ústredné podujatie - Spomienkový deň pri príležitosti 60. výročia založenia našej základnej organizácie, o ktorom ste



Kladenie vencov k pomníku vysídlených Maďarov - Árpád Duka Zólymi, bývalý poslanec Európskeho parlamentu.

Duka Zólyomi Árpád koszorút helyez el a kitelepítettek emlékoszlopánál.

boli zásluhou podpredsedníčky ZO Izabelly Jéghe informovaní v rozsiahlom článku na stránkach týchto novín.

Každý rok využijeme možnosť informovať v Biskupických novi-

A Csemadok sikeres 60. éve

Jelentkezünk a CSEMAK 60 éves alapszervezetéből, hogy büszkén szóljunk az elmúlt jubileumi esztendő tevékenységéről. Jegyzeteinkben lapozgatva tudatosítottuk, hogy a tavalyi év munkatervét alaposan túlteljesítve az egyik leggazdagabb program megvalósításáról számolhatunk be.

A tizenkilenc tevékenységi mozzanatunkból tízről nem érdemes különösebben szólnunk, mert azok színvonalát tartva ismétlődő tevékenységről van szó és róluk az előző években rendszeresen tudósítottunk, ide tartoznak például a bál, koszorúzások, évszáró, adventi hangverseny. A többi viszont megérdemel néhány szót, némelyik még többet is.

Sok dicsérő szóra van szükségünk ha vezetőségünk oszlopos tagja, Nagy József kerül szóba.

Vetvár Kultúrházban. A könyv kiadásához együttműködési szándéknyilatkozatot tettünk, helyszíni kutatás, anyaggyűjtés lehetőségének biztosítására, majd az elkészült mű népszerűsítésére és terjesztésére.

Október havában került sor egy másik, folyamatos együttműködésről szóló szerződés aláírására a Cseh és Morvaországi Magyarok Szövetsége Brünni Alapszervezetével.

Tavasszal kellemes séta keretében ismerkedtünk fővárosunk, Pozsony magyar vonatkozású emlékeivel. Nyár elején egy napos ausztriai kirándulást tettünk Mayerlinget is érintve Mariazellbe vezető utunkon. Hétnapos kirándulásunk főpontja a debreceni virágkarnevál volt, mellette voltunk Egerben, bebarangoltuk annak környékét és el látogattunk Hortobágyra is. Csavargásunk ezzel még nem ért véget, ugyanis „ezüstsombaton” a joggal híres budapesti karácsonyi vásárrban jártunk.

Utoljára hagytuk a május 8-án alapszervezetünk megalakulásának 60. évfordulója kapcsán tartott nagyszabású emlékünnepeket. Az elmúlt év központi rendezvényéről van szó, odaadással és lelkesedéssel szervezett műsorról, melyről terjedelmes beszámoló jelent meg ezen újság hasábjain Jéghe Izabella alelnökünk jóvoltából.

Szeretjük kihasználni a Püspöki Újság adta lehetőséget és tudtára adni városrésznünk lakosainak, hogy alapszervezetünkben való-

őrültünk, hogy a festőművész barát a CIIC központban, április 8-án „A színek harmadik világa” című könyvének bemutatóján nem ecsettel, hanem szavakkal fejezte ki mondanivalóját. Csodáltuk újabb képessé-



Účastníci výročnej členskej schôdze.

Az évszáró résztvevői.

gét, valamint a soha nem apadó alkotó kedvét.

Május 30-án a parlamenti választások előtt társzervezői voltunk egy lakossági fórumnak.

Szelepcsényi Sándort és könyvét „Pozsonypüspöki, ahogyan ez emlékeinkben él” Csanaky Eleonóra mutatta be szeptember 19-én a

di népművelő, hagyományörző és közösségi munka folyik, sikeres tevékenység fémjelzi utunkat, amire méltán büszkék vagyunk. Köszönetet mondunk a rendezvények kivitelezőinek és hálával vagyunk mind azok iránt, akik tevékenységünket bármilyen formában támogatják.

Nagy Elza, az ASZ elnöke



Program detí z Materskej školy na Staromlynskej ul.

Az óvodások műsora.

hlavnom meste po historických stopách a pamiatkach ostane pre veľkú skupinu účastníkov nezabudnuteľným zážitkom, takisto ako jednoduchý výlet v Rakúsku, kde sme si na ceste do Mariazelli spravili zastávku aj v Mayerlingu. Dlhší, až sedemdnňový výlet sme zorganizovali na návštevu kveti-

nách o našej celoročnej činnosti, ktorá je rôznorodá, bohatá a čulá v kultúrnom aj v spoločenskom živote. Ďakujeme obetavým členom organizácie za realizáciu podujatí, vďaka patrí aj tým, ktorí akoukoľvek formou podporili našu činnosť a navštevovali naše podujatia.

Elza Nagy, predsedníčka ZO



Súkromná stredná odborná škola
Bieloruská 1, 821 06 Bratislava

T: +421 2 4524 8799
skola@gastroskola.sk
www.gastroskola.sk

Súkromná SOŠ na Bieloruskej ulici 1 v Bratislave sa zúčastnila 18. medzinárodného veľtrhu gastronómie DANUBIUS GASTRO v Incheba Expo Bratislava v dňoch 20. - 23. 1. 2011. Veľtrh Danubius Gastro je rozhodujúcim podujatím v oblasti gastronómie a hotelierstva v rámci celého Slovenska i stredoeurópskeho regiónu. Žiaci našej školy sa podieľali na príprave a servírovaní jedál pre VIP hostí Slovenského zväzu kuchárov a cukrárov, ale aj súťažili v nasledovných kategóriách:

Súťaž v odbore kuchár, kategória junior, kde žiaci druhého ročníka vyhrali jednu zlatú a dve strieborné medaily.

Na 9. ročníku ST. NICOLAUS CUP 2011 - Barmanská súťaž seniorov a juniorov v kategórii Long drink, získal žiak tretieho ročníka Tomáš Viola 1. miesto.

V októbri 2010 sa naši žiaci zúčastnili 6. ročníka medzinárodnej súťaže „Moderná Európa“, kde v kategórii Flambovanie jedál obsadili 2. miesto.



Žiaci našej školy, ktorí získali medaily na Gastro Incheba 2011. Simona Jankovičová zlatú, Peter Šury a Tomáš Pulc striebornú.

Aj v školskom roku 2011/2012 otvárame učebné aj študijné odbory: kuchár, čašník, servírka a nadstavbové štúdium v odboroch spoločné stravovanie a podnikanie v remeslách a službách. I keď sme Súkromná SOŠ, štúdium žiakov v dennej forme štúdia je bez školného. Prestížou našej školy a našich žiakov je spolupráca so Slovenským zväzom kuchárov a cukrárov, Klubom mladých kuchárov a cukrárov, Slovenskou barman-skou asociáciou a odborný výcvik v troj, štvor, päťhviezdičkových hoteloch: Sheraton, Gate one hotel, Albrecht, Matyšák, Mamas, BNC.

Informácie o našej škole a možnosti prijatia na štúdium na www.gastroskola.sk
Andrea Lesková, Bc. Vlasta Vaneková

Blahoželáme

Kluby dôchodcov v mestskej časti Bratislava - Podunajské Biskupice na Estónskej, Latorickej a Odeskej ulici blahoželajú svojim členkám a členom k životným jubileám, ktorých sa dožili a dožívajú:

v januári:

Márii Belančíkovej, Darine Časnej, Ľudovítovi Čerešníkovi, Olivii Gunazerovej, Jozefovi Kelemenovi, Olge Pavlíkovej, Margite Prelavskej, Ľudmile Rýchlej, Anne Blahovej, Štefanovi Bohátovi, Alžbete Faktorovej, Anežke Krajčovičovej a Ladislavovi Pecákovi; Margite Duranskej, Eugenovi Duranskému, Pirose Esztergályos, Márii Kissovej, Ružene Kovačičovej, Veronike Mešterovej, Helene Noskovičovej, Dr. Ilone Schniererovej a Rozálii Wursterovej;

vo februári:

Alžbete Čambalovej, Karolovi Königbauerovi, Júlii Königbauerovej, Eduardovi Krammerovi, Helene Kiššovej; Vlaste Pekníkovej; Zuzane Godányovej, Anne Gutléberovej, Anne Kosnovej, Rozálii Lelkesovej, Márii Mátefiovej a Zuzane Szatanikovej;

v marci:

Vincentovi Kačeriakovi, Eve Krammerovej, Ľudmile Petrikovičovej; Lýdii Nešporovej; Gizele Csókovej, Veronike Gábríšovej, Terézii Grešákovej, Alžbete Kudličkovej, Márii Lapošovej a Terézii Lászlovej.

Prajeme vám do ďalších rokov zdravie, šťastie, spokojnosť a aby ste si aj v kolobehu vďedných dní našli chvíle na radosť.

Mária Molnárová, Libuša Zubaľová a Anna Gutléberová

OZ VŠETKÝM DEŤOM funguje už štvrtý rok.

Zorganizovali sme mnoho akcií a ihrisko sa zmenilo na nepoznanie.

V snahe zaistiť bezpečnosť a čistotu by sme v spolupráci s MÚU chceli ihrisko oplotiť, čo si vyžaduje nemalé finančné prostriedky.

Prosíme, zachovajte nám svoju priazeň a **venujte** aj tento rok

2 % z dane OZ VŠETKÝM DEŤOM.

Tlačivá a ďalšie informácie nájdete na www.vsetkymdetom.sk,

0918 024 292, 0903 791 790.

Predám pozemok 504 m²
v BA - PB, križovatka ulíc
Vinohradnícka a Pri trati. IS
na hranici pozemku.
UPI k dispozícii.

Telefón: 0902 047 435



Železiarstvo u Gaba

Novootvorená predajňa na Amurskej ulici č. 16 Tel: 0915 769 642

**Predaj železiarstva a domácich potrieb,
vodoinštalčného materiálu, pracovného náradia
a veľký výber spojovacieho materiálu.**

Otvorené:

Pondelok - Piatok od 7.00 - 18.00 Sobota od 7.00 - 13.00

CHAMPION, s. r. o.

Kazanská 5/A

Podunajské Biskupice

tel./fax: 02/443 72 988, mobil: 0905 215 630

Športové a upomienkové ceny • gravírovanie • poháre •
trofeje • medaily • figuríny • emblémy • plakety • diplomy

www.champion-pohare.sk e-mail: champion@champion-pohare.sk



**chýba Vám v peňaženke kredit
pomôže Vám PROFICREDIT**

pracujem ako viazaný finančný agent pre spol. PROFICREDIT Slovakia, s.r.o.

0911 999 937
0908 609 328

khuckova@gmail.com



**Dom kultúry Vesna, Biskupická 1
Podunajské Biskupice
Tel./fax: 45 52 29 66, 0905 309 924**

• Vodičský preukaz sk. B • Školenie vodičov •
Kondičné jazdy • Platba aj na splátky • Zľava pre
majiteľov karty Sphere • Zaručujeme pevné ceny •

Ošetrovanie a rehabilitácia pacientov doma

www.harris.sk

tel. 6224 5607

A-COUNT SERVICE, s.r.o.

Ul. Padlých hrdinov 14

tel./fax: 2071 9537, 0903 445 855:

účtovníctvo pre fyzické a právnické osoby, DPH • mzdy •
priznania • poradenstvo zdarma •

Gynekologická ambulancia MUDr. Margita Vörösová

poliklinika Podunajské Biskupice
pavilón C, 2. poschodie, č.d. 313, 314
Krajinská 53, Bratislava



Objednávanie možné na tel. číslach:
0911 844 647
0918 379 750

www.gynekologicka.eu

Železiarstvo J. T. Jaroslav Tuček

Nákupná 1, Podunajské Biskupice,
821 06 Bratislava

Tel.: 4552 2172, Tel./Fax : 4552 5415
vchod aj z Biskupickej č. 13 – nové parkovisko

Vám ponúka:

- vodoinštalačný, elektroinštalačný a hutný materiál
- náradie
- nástroje
- pracovný odev
- záhradkárské potreby
- potreby pre domácnosť
- kachle
- kotly
- armatúry
- kuchynské potreby
- sklo
- porcelán
- rezanie

Otvorené: Po - Pia 9.00 do 18.00
So 8.00 do 12.30

Najlepšie ceny v okolí.

Tešíme sa na Vašu návštevu.



Renovácia Dverí

Načo maľovať staré, alebo kupovať nové dvere a kuchynskú linku, ktoré prakticky slúžia svojmu účelu?

66 DRUHOV DVERÍ

Váš problém je za jeden deň vyriešený!

- renovácia zárubní
- renovácia kuchynských liniek
- renovácia vstavaných skriň
- VÝROBA NOVÝCH DVERÍ A ZÁRUBNÍ



AKCIA 30% NA KOVANIE!

RENDOORS

Tel.: 0948 004 774
0902 129 179
0908 608 904

Mail: info@rendoors.sk
Web: www.rendoors.sk

Schudnite až kilo za týždeň!

Body Vital – štúdio štihlej línie
Vodárenská 3, Dunajská Lužná
www.bodyvital.sk
tel.: 0905 806 734



Poskytujeme programy zamerané na:

- formovanie postavy
- redukciu hmotnosti
- odstránenie celulitídy
- odbúranie tukov
- celkovú detoxikáciu organizmu

Metabolic Balance – absolútna novinka na Slovensku – komplexný program redukcie hmotnosti a úpravy metabolizmu. Na základe Vašich krvných testov Vám špičkoví nemeckí lekári stanovia stravovací režim.



Je čas odmerať si tlak!

microlife
Partner pre ľudí. Pre život.

Krvný tlak kontroluj DENNE!

■ Farebné podsvietenie displeja podľa hodnôt krvného tlaku

Clinically Tested
BIA-A - BIS-Profit

5 rokov záruka

22-42cm

BP A200



BP A100 plus

NOVINKA!

■ Expresný - 10 s

■ Ohybná špička

NOVINKA!

■ Možnosť pripojiť k PC

■ Vhodný aj na cestovanie

10 minút na nabitie

MT 400

rýchlobežka

SWISS DESIGN

www.microlife.sk

KDE? ...v lekárni ZELENÁ FARMÁCIA
Bratislava, Uzbecká 18/A, tel. 02/40 200 405
otvorené: pondelok až piatok 8⁰⁰-18⁰⁰h, sobota 8⁰⁰-12⁰⁰h

ZELENÁ FARMÁCIA
vaša lekárň

NOVINKA! - lieky na objednávku cez internet!
Sken lekárskeho predpisu (bez osob. údajov) zašlite na lekaren@zelenafarmacia.sk, obratom vám potvrdíme termín vyzdvihnutia liekov v lekárni!

- ✓ široká ponuka liekov a doplnkov
- ✓ individuálna príprava liekov
- ✓ veterinárne prípravky
- ✓ zdravotnícke pomôcky
- ✓ digitálne tlakomery, teplomery

PARKOVANIE PRIAMO PRI LEKÁRNI!



PREHĽAD PODUJATÍ V DOMOCH KULTÚRY

Program na marec

Dom kultúry VESNA, Biskupická 1

1. 3. 14.00 – 17.00 10. ročník Súťaže vín o pohár starostky

1. 3. 14.30 Stretnutie starých skautov

2. 3. 17.00 Výročná členská schôdza ZO SZZ

4. 3. 16.30 Stretnutie mladých skautov

7. 3. 18.00 Schôdza MO Matice slovenskej

10. 3. 9.00 Mestské kolo v umeleckom prednese poézie a prózy

11., 18., 25. 3. 16.30 Stretnutie mladých skautov

14. - 18. 3. 10.00 - 15.00 Výstava miestnych kroník od roku 2001 - 2009

Individuálnych návštevníkov žiadame o nahlásenie dňa a času týždňom vopred v DK Vesna alebo na tel. číslo 4524 2653 cez pracovné dni od 8.00 - 14.00 hodiny.

Dom kultúry VETVÁR, Biskupická 15

11. 3. 18.00 Venček - ZŠ Vetrárska

Pravidelná činnosť

Po, Út, Št, 16.00 Tanečno športové štúdio M + M

Z fašiangovej Oldies party

Veselú a vydatenú fašiangovú Oldies party otvorila starostka Alžbeta Ožvaldová. Potom v krátkom programe tanečníci Tomáš a Veronika z Tanečno športového štúdia M + M zatancovali štandardné tance - waltz, tango a viedenský valčík. Do tanca nám hral DJ Tusom a o ďalšiu zábavu sa postaral Mgr. Vojtech Tomori, ktorý reprezentoval Slovensko v roku 2003 na majstrovstvách v barmanskej show - voľný štýl v Rio de Janeiro. Bravúrne sa pohlal s prípravou miešaných nápojov - žongloval s fľašami a pohármi, ba pridal aj ohňovú show - keď pozapaloval fľaše, z ktorých nalieval nápoje pre hostí. Opäť sa všetci tešili na tombolu, do ktorej ceny venovali viacerí sponzori, za čo im ďakujeme. BB



Mgr. Peter Serina, advokátska kancelária, s.r.o., poskytuje právnu pomoc občanom a podnikateľom vo všetkých právnych oblastiach. Viac informácií na www.serina.sk alebo office@serina.sk

Spomienky

Nedá sa už nič viac urobiť, len spomínať a na hrob Vám kyticu kvetov položiť.

Smutných 5 rokov uplynulo 8. februára, kedy nás navždy opustila naša mama **Mária Hertelová** a 22. februára uplynie 18 rokov, kedy nás navždy opustil náš otec **Michal Hertel**. Spomínajte na nich s nami. Ďakujeme.

S láskou spomínajú dcéry, syn a ostatná rodina

Opäť sme otvorili plesovú sezónu

Tradičným úvodným plesom, ktorý organizoval miestny klub strany Smer-SD 15. januára v priestoroch Domu kultúry Vetrár, sa začala plesová sezóna aj v našej mestskej časti. Vo vkusne vyzdobenej sále sa zišlo 125 hostí, do tanca vyhrávala hudobná skupina No limit a kultúrny program spestrilo vystúpenie amatérskeho spevského súboru Susedy z mestskej časti Vrakúňa.

Organizátori pripravili hodnotnú tombolu, cenu starostky mestskej časti vyhral bývalý starosta Ing. Viliam Nagy. Atraktívnou bola i cena primátora hlavného mesta doc. RNDr. Milana Ftáčnika, Csc. - séria šiestich miniatúr anglických gobelínov stvárajúcich antický mytologický príbeh nešťastnej lásky Héro a Leandrosa, ktoré sú ozdobou Primaciálneho paláca. Na snímke je vydražiteľ tejto ceny Ladislav Leikes. Mnohí z účastníkov plesu pri odchode v skorých ranných hodinách ubezpečovali organizátorov, že o rok opäť na vydatený ples prídu. Radi privítame všetkých, i tých, ktorí prídu po prvýkrát.

František Dej



Na snímke autor článku odovzdáva cenu primátora Bratislavy Ladislavovi Leikesovi.

OHĽASY ČITATEĽOV

Pišem vám v mene obyvateľov Ipeľskej ulice na Dolných honoch. V Biskupických novinách z decembra 2010 na 2. strane v „interpeláciách poslancov“ je v prvej vete text: Majitelia chcú venčiť psov na Ipeľskej ulici. My, obyvatelia tejto ulice sa obraciame na vás s prosbou, aby ste nevyčleňovali túto ulicu na venčenie psov, pretože situácia je už teraz katastrofálna. Všetka tráva, okraje chodníkov a všade okolo panelákov sú psie exkrementy, vzduch po ich uschnutí je otravný a kde sa obzriete, vidíte ráno a po večer psov s ich majiteľmi, ktorí, samozrejme, neupracujú psie výkaly do koša. Chodia sem aj majitelia veľkých rás z okolitých ulíc, ktorým sa, pochopiteľne, nikto

neopováži povedať, čo by s tým mali spraviť. Deti sa hrajú na tej „pohnojenej“, tráve pod oknami s loptou a sú akože na „zdravom vzduchu“. Dúfame, že sa miestne zastupiteľstvo a miestny úrad bude touto témou zaoberať, mali by ste vyčleniť na venčenie iba priestor, ktorý sa nenachádza blízko panelákov.

Za porozumenie ďakujeme, a mali by ste tiež nalepiť na vchodové dvere domov list o povinnosti platiť za psa, možno by ich nebolo také množstvo. Ďakujeme za porozumenie a dodávame, že sa táto pripomienka netýka poctivých majiteľov (ešte som ani jedného nevidela), ktorí majú so sebou vrecká určené na tento účel.

Mária Kováčová

K blahoslavenej sestre Zdenke

Srdečne pozývame všetkých pútnikov na pravidelnú sv. omšu slávenú ku cti blahoslavenej Zdenky Schelingovej v nemocničnom Kostole Svätého kríža v Bratislave - Podunajských Biskupiciach.

V pondelok 28. februára 2011 o 16.00 hodine bude sv. omšu celebrovať školský dekan dp. Jozef Dúć, farár vo farnosti Svätej rodiny v Petržalke.

Páter Frank Vandegehuchte MSC, rektor Kostola Sv. kríža a Milosrdné sestry Svätého kríža

www.misionari.sk (MSC) a www.sestrysvkriza.sk (SCSC)